

Dithunya tse di Nnye



Sope Martins

Wiehan de Jager

Thokozani Mkhize

Dithunya tse di Nnye

Sope Martins Wiehan de Jager Thokozani Mkhize

Buka eno ke ya ga







bookdash.org

Every child should own a hundred books by the age of five. To that end, Book Dash gathers creative volunteers to create new African storybooks that anyone can freely print, translate and distribute. Then we work with partners to give those books to preschool children to own.

To find out more, and to download beautiful, open-licensed, print-ready books, visit bookdash.org.

Dithunya tse di Nnye

(Little Shoots)

Illustrated by Wiehan de Jager

Written by Sope Martins

Designed by Thokozani Mkhize

Translated by Hellen Melato

with the help of the Book Dash participants in Virtual Book Dash on 15 May 2021.

ISBN: 9978-1-77632-579-5

Typeset in Quicksand, Lato

This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 Licence
(<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>).

You are free to share (copy and redistribute the material in any medium or format) and adapt (remix, transform, and build upon the material) this work for any purpose, even commercially. The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the following license terms:

You must give appropriate credit, provide a link to the license, and indicate if changes were made. You may do so in any reasonable manner, but not in any way that suggests the licensor endorses you or your use. No additional restrictions: You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.

Dithunya tse di Nnye

Sope Martins

Wiehan de Jager

Thokozani Mkhize



“Ke tlile go gola leng?”
ga botsa Layo.



“Ga ke itse,” ga araba Papa.
“Go ise go ye kae,” ga bua Mama.

“Fa o setse o siametse,”
ga bua Koko.

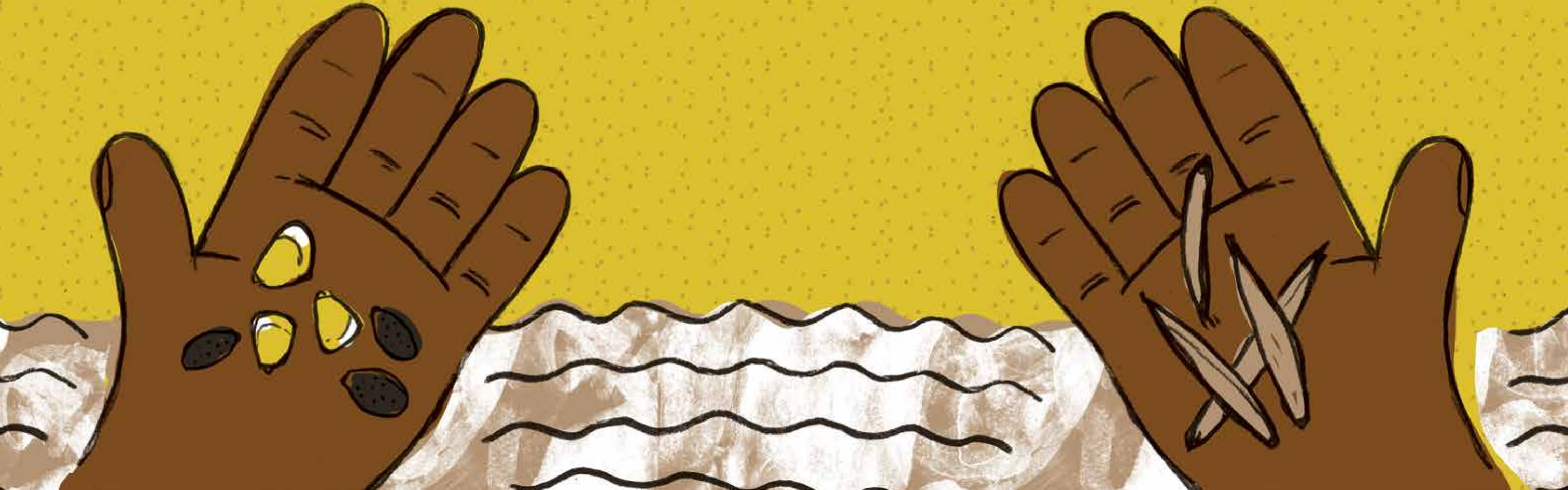


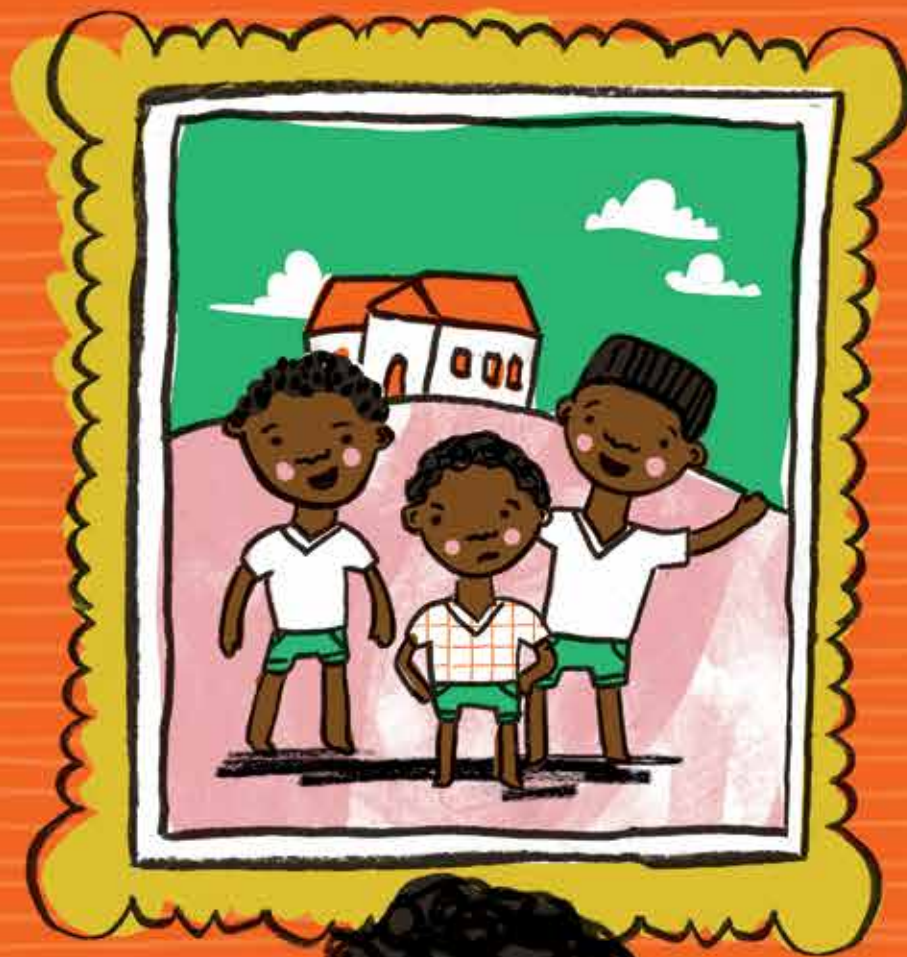
Koko o isa Layo kwa polaseng.
“A re jaleng dipeo dingwe.”



Mo tshimong e le nngwe ba
jetse mmopo, mme mo go e
nngwe ba jetse, legapu.

“Ke eng tseno?” ga botsa Layo.
“Dipeo tsa lotlhaka,”
ga araba Koko.





“Mmopo le legapu di godile sentle,”
ga bua Koko.

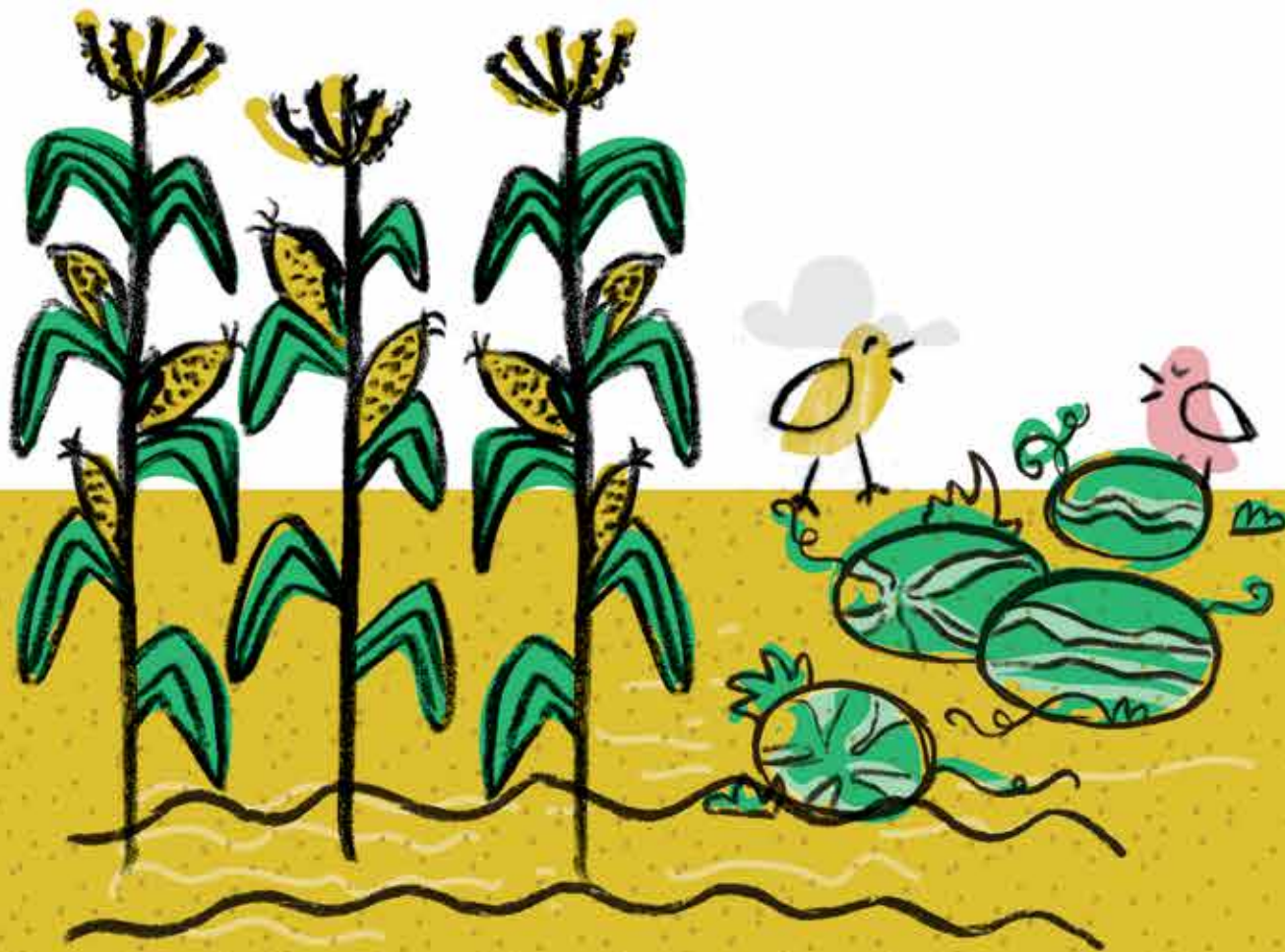
***“A tla gola fa a
siametse go gola.”***

“Matlhaka one?” ga botsa Layo.





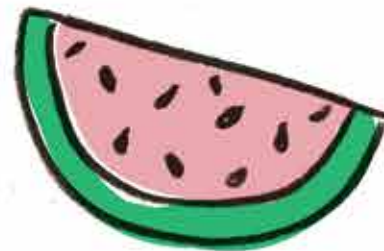
“Sengwe le sengwe se ikgolela ka nako ya sone,” ga bua Koko.







“Tsotlhe di godile sentle,”
ga bua Koko.





“O godile sentle.”

